



# **Feuerwehrverbund Altstätten-Eichberg**

## **Jahresbericht 2022**

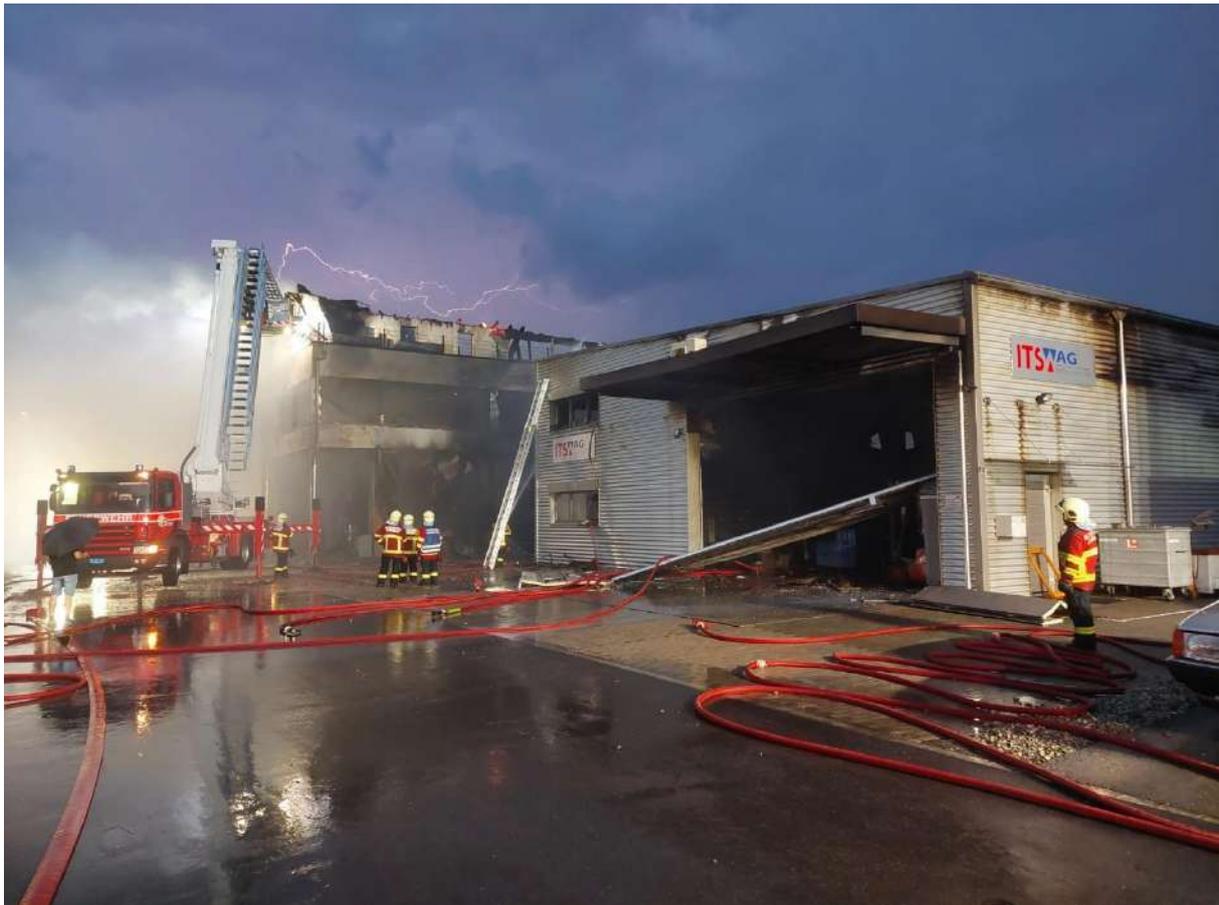


Abbildung 1: Brand Industriegebäude Rebstein, 21.06.2022 / [www.feuerwehr-altstaetten.ch](http://www.feuerwehr-altstaetten.ch)

## Inhaltsverzeichnis

Einleitung .....	3
Einsätze.....	3
Einsatzstatistik.....	4
Übungen.....	5
Rechnung 2022.....	6
Bilanz per 31. Dezember 2022 .....	6
Erfolgsrechnung 2022.....	7
Anhang zur Jahresrechnung 2022 .....	9
Begründungen zu Abweichungen gegenüber dem Budget 2024.....	16
Schlusswort .....	20

## Einleitung

Das Jahr 2022 war das erste Jahr in der neuen Organisation Feuerwehrverbund Altstätten-Eichberg. An drei Sitzung hat sich der Vorstand getroffen um die Geschäfte abzuwickeln. Weiter hat sich der Präsident des Feuerwehrverbundes regelmässig mit dem Kommandanten getroffen um aktuelle Themen zu besprechen.

Mit der neuen Organisation galt es neue Abläufe wie z.B. Kreditoren- und Debitorenwesen, zu definieren und interne Reglemente auf ihre Umsetzbarkeit zu prüfen. Auf der operativen Ebene war vor allem die Veränderung im Bereich der Finanzen eine grosse Herausforderung. Schnittstellen mit der KST treuhand mussten definiert und Arbeitsabläufe festgelegt werden. Ebenfalls hat die Einarbeitung des Materialwirts viel Zeit beansprucht. Für die Angehörigen der Feuerwehr Altstätten-Eichberg hatte die Umstellung keine Auswirkungen. Der Betrieb der Feuerwehr konnte wie bis anhin reibungslos sichergestellt werden.

## Einsätze



Abbildung 2: Brand EFH, 23.03.2022 / [www.feuerwehr-altstaetten.ch](http://www.feuerwehr-altstaetten.ch)

Mit 97 Einsätzen und insgesamt 2'016 Arbeitsstunden über das ganze Jahr mussten 10 Ereignisse mehr bewältigt werden als im Vorjahr. Markant ist der Anstieg der Arbeitsstunden um 50% welcher aus mehreren grösseren Ereignissen resultiert.

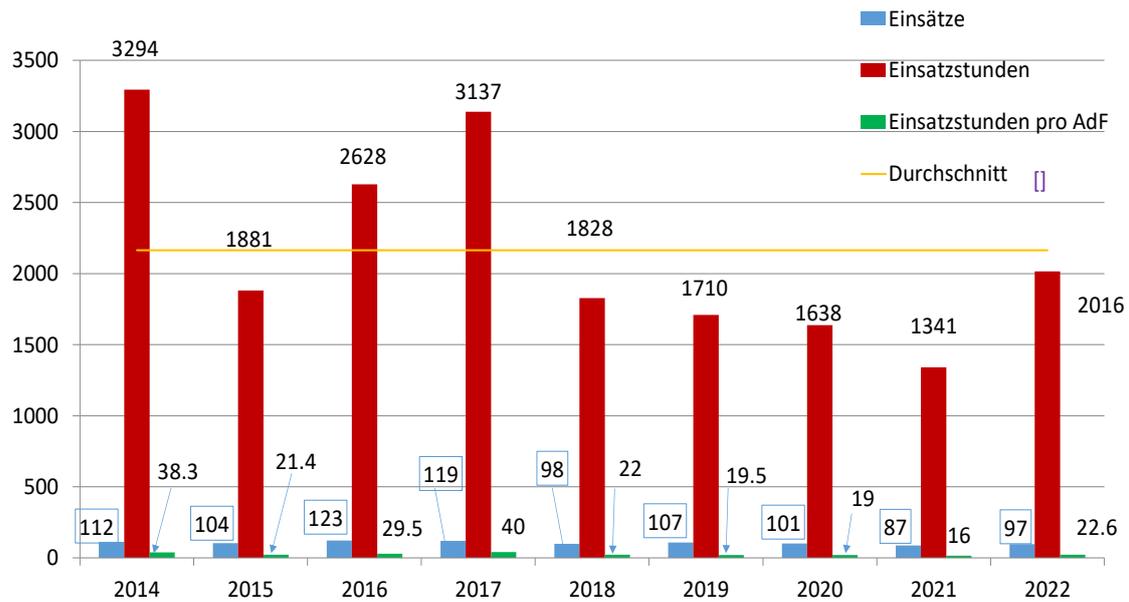
Vor allem Brandeinsätze gab es zu bewältigen. An insgesamt 17 Brandeinsätzen wurden 814 Arbeitsstunden geleistet. Grössere

Brandeinsätze waren ein Wohnungsbrand in Altstätten, am Fasnachtssonntag, der Hausbrand in Hinterforst, am 23.03.2022, der Fahrzeugbrand am Ostermontag an der Trogenerstrasse und der Grossbrand in Rebstein am 21. Juni 2022. Beim Grossbrand in Rebstein unterstützte die Feuerwehr Altstätten-Eichberg die Feuerwehr Rema mit 59 Angehörigen der Feuerwehr und sämtlichen Mitteln. Alleine bei diesem Einsatz wurden 313 Arbeitsstunden geleistet.

Erfreulicherweise konnten im Jahr 2022 wieder Veranstaltungen durchgeführt werden. An 8 Veranstaltungen leistete die Feuerwehr Altstätten-Eichberg Verkehrs-, Parkdienst- oder Saalwachen.

Mit den regionalen Geräten, Hubrettungsbühne und Wärmebildkamera, welche bei der Feuerwehr Altstätten-Eichberg stationiert sind, wurden Einsätze in der Region St. Margrethen bis Sennwald bewältigt.

## Einsatzstatistik



Die Einsatzstatistik zeigt die Anzahl Einsätze und die dafür geleisteten Einsatzstunden Total und pro AdF (Angehörige der Feuerwehr) auf. Bei den Jahren 2014, 2016 und 2017 handelt es sich um Jahre in denen viele und langwierige Unwettereinsätze zu den hohen Zahlen geführt haben.



Abbildung 3: Fahrzeugbrand Trogenerstrasse, 18.04.2022 / [www.feuerwehr-altstaetten.ch](http://www.feuerwehr-altstaetten.ch)



Abbildung 4: Brand Abfall Feldwiesenstrasse, 02.01.2022 / [www.feuerwehr-altstaetten.ch](http://www.feuerwehr-altstaetten.ch)

## Übungen



Abbildung 5: interner Kurs Hubrettungsübungen

An 68 Übungsterminen wurde die Angehörigen der Feuerwehr ausgebildet. Dazu gehören auch die Atemschutzhalbtage, welche zwei Mal pro Jahr durchgeführt werden, der regionale Kadertag im Rheintalischen Feuerwehrverband, vier Ausbildungszugsübungen zusammen mit der Feuerwehr Rebstein-Marbach und der Offizierstag, ebenfalls zusammen mit der Feuerwehr Rebstein-Marbach. Neben diesen Ausbildungen haben sich diverse AdF an kantonalen, interkantonalen und schweizerischen Kursen weitergebildet. Insgesamt wurden 136 Kurstage besucht.



Abbildung 7: Einsatzübung Ersteinsatzelement, Rathaus Altstätten



Abbildung 6: Atemschutzausbildung

# Rechnung 2022

Bilanz per 31. Dezember 2022

## BILANZ PER 31. DEZEMBER 2022

(mit Vorjahresvergleich)

Bezeichnung	31. Dezember 2022	
	CHF	%
<b>AKTIVEN</b>		
Bank- und Postguthaben	93'887.60	82.2
<b>Flüssige Mittel</b>	<b>93'887.60</b>	<b>82.2</b>
Forderungen aus Lieferungen und Leistungen		
- gegenüber Dritten	6'776.70	5.9
Wertberichtigung auf Forderungen aus Lieferungen und Leistungen	-1'535.00	-1.3
<b>Forderungen aus Lieferungen und Leistungen</b>	<b>5'241.70</b>	<b>4.6</b>
Aktive Rechnungsabgrenzungen	15'031.05	13.2
<b>Aktive Rechnungsabgrenzungen</b>	<b>15'031.05</b>	<b>13.2</b>
<b>UMLAUFVERMÖGEN</b>	<b>114'160.35</b>	<b>100.0</b>
<b>ANLAGEVERMÖGEN</b>	<b>0.00</b>	<b>0.0</b>
<b>TOTAL AKTIVEN</b>	<b>114'160.35</b>	<b>100.0</b>
<b>PASSIVEN</b>		
Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen		
- gegenüber Dritten	32'517.85	28.5
- gegenüber Stadt Altstätten	22'292.20	19.5
<b>Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen</b>	<b>54'810.05</b>	<b>48.0</b>
Kurzfristige verzinsliche Verbindlichkeiten		
- gegenüber Dritten	10.00	0.0
<b>Kurzfristige verzinsliche Verbindlichkeiten</b>	<b>10.00</b>	<b>0.0</b>
Passive Rechnungsabgrenzungen	59'340.30	52.0
<b>Passive Rechnungsabgrenzungen</b>	<b>59'340.30</b>	<b>52.0</b>
<b>KURZFRISTIGES FREMDKAPITAL</b>	<b>114'160.35</b>	<b>100.0</b>
<b>LANGFRISTIGES FREMDKAPITAL</b>	<b>0.00</b>	<b>0.0</b>
Vereinskapital	0.00	0.0
<b>Vereinskapital</b>	<b>0.00</b>	<b>0.0</b>
Jahresgewinn	0.00	0.0
<b>Bilanzgewinn</b>	<b>0.00</b>	<b>0.0</b>
<b>EIGENKAPITAL</b>	<b>0.00</b>	<b>0.0</b>
<b>TOTAL PASSIVEN</b>	<b>114'160.35</b>	<b>100.0</b>

**ERFOLGSRECHNUNG 2022**

(mit Vorjahresvergleich)

Bezeichnung	01.01.2022 - 31.12.2022	
	CHF	%
Rückerst. und Kostenbet. Dritter (Einsätze / Alarmierung)	72'718.15	5.9
<b>Total Erlöse Einsätze und Alarmierungen</b>	<b>72'718.15</b>	<b>5.9</b>
Rückerstattung Kantonspolizei für Brandmeldeanlagen	12'200.00	1.0
Rückerstattungen GVSG, SFV, OFA	21'785.45	1.8
<b>Total Rückerstattungen Kapo, GVSG, SFV, OFA</b>	<b>33'985.45</b>	<b>2.7</b>
Entschädigung interner Aufwand für Hubrettungsbühne	7'270.00	0.6
Entschädigung für Dienstleistungen	8'136.90	0.7
<b>Total Entschädigungen</b>	<b>15'406.90</b>	<b>1.2</b>
Betriebskostenanteil Altstätten	969'610.10	78.3
Betriebskostenanteil Eichberg	116'391.95	9.4
übrige Entschädigungen	398.30	0.0
<b>Total Entschädigungen von Gemeinden &amp; Zweckverbänden</b>	<b>1'086'400.35</b>	<b>87.7</b>
Erlöse Einsätze und Alarmierung (Hubretter)	5'710.00	0.5
Beiträge Gebäudeversicherung und Assekuranz (Hubretter)	1'001.00	0.1
Beiträge von Gemeinden und Zweckverbänden (Hubretter)	12'220.55	1.0
intern verrechnete Betriebskostenanteile Altstätten und Eichberg (Hubretter)	9'924.05	0.8
<b>Total Erlöse Hubretter</b>	<b>28'855.60</b>	<b>2.3</b>
Erlöse Übungsgelände	2'737.00	0.2
<b>Total Erlöse Übungsgelände</b>	<b>2'737.00</b>	<b>0.2</b>
Verluste Forderungen, Veränderung WB	-1'535.00	-0.1
<b>Total Erlöse Übungsgelände</b>	<b>-1'535.00</b>	<b>-0.1</b>
<b>Total Betrieblicher Ertrag aus L/L</b>	<b>1'238'568.45</b>	<b>100.0</b>
Betriebs- und Verbrauchsmaterial	-14'884.60	-1.2
Anschaffungen	-106'376.20	-8.6
<b>Total Materialaufwand</b>	<b>-121'260.80</b>	<b>-9.8</b>
Anschaffungen (Hubretter)	-980.85	-0.1
Benzin/Diesel/Öl (Hubretter)	-2'556.25	-0.2
Telefon und Kommunikation (Hubretter)	-269.25	0.0
Unterhalt und Reparaturen (Hubretter)	-14'737.78	-1.2
Fahrzeugversicherung, - steuern (Hubretter)	-2'910.25	-0.2
intern verrechnete Dienstleistungen (Hubretter)	-7'270.00	-0.6
<b>Total Materialaufwand (Hubretter)</b>	<b>-28'724.38</b>	<b>-2.3</b>
Externe Dienstleistungen	-2'722.95	-0.2
<b>Total Honorare, Gutachten, Expertisen, Dienstleistungen Dritter</b>	<b>-2'722.95</b>	<b>-0.2</b>
Miete Übungsgelände	-6'462.00	-0.5
Verbrauchsmaterial / Unterhalt Übungsgelände	-63'250.00	-5.1
<b>Total Aufwand Übungsgelände</b>	<b>-69'712.00</b>	<b>-5.6</b>

**ERFOLGSRECHNUNG 2022**  
(mit Vorjahresvergleich)

Bezeichnung	01.01.2022 - 31.12.2022	
	CHF	%
Aufwand für Betriebskostenanteile Altstätten-Eichberg für Hubrettungsbühne	-9'924.05	-0.8
<b>Total intern verrechnete Betriebskostenanteile</b>	<b>-9'924.05</b>	<b>-0.8</b>
Skonti	2.66	0.0
Kursdifferenzen	-20.00	0.0
<b>Total Einkaufspreisminderungen</b>	<b>-17.34</b>	<b>0.0</b>
<b>Total Materialaufwand</b>	<b>-232'361.52</b>	
<b>BRUTTOGEWINN I</b>	<b>1'006'206.93</b>	<b>81.2</b>
Lohnaufwand	-497'357.90	-40.2
Sozialversicherungsaufwand	-46'950.30	-3.8
Übriger Personalaufwand	-46'030.53	-3.7
Personalkantine	-6'976.00	-0.6
sonstiger Personalaufwand	-9'905.50	-0.8
<b>Personalaufwand</b>	<b>-607'220.23</b>	<b>-49.0</b>
<b>BRUTTOGEWINN II</b>	<b>398'986.70</b>	<b>32.2</b>
Raumaufwand	-194'890.00	-15.7
Unterhalt, Reparaturen Gebäude, Mobiliar und Einrichtung	-9'584.05	-0.8
Fahrzeug-, Transportaufwand	-91'061.72	-7.4
Versicherungen, Abgaben	-3'240.00	-0.3
Energie- und Entsorgungsaufwand	-23'419.65	-1.9
Verwaltungs- und Informatikaufwand	-85'587.28	-6.9
Werbeaufwand	-2'068.90	-0.2
<b>Übriger betrieblicher Aufwand</b>	<b>-409'851.60</b>	<b>-33.1</b>
<b>BETRIEBLICHES ERGEBNIS VOR ZINSEN, STEUERN UND ABSCHREIBUNGEN (EBITDA)</b>	<b>-10'864.90</b>	<b>-0.9</b>
Abschreibungen	0.00	0.0
<b>Abschreibungen und Wertberichtigungen</b>	<b>0.00</b>	<b>0.0</b>
<b>BETRIEBLICHES ERGEBNIS VOR ZINSEN UND STEUERN (EBIT)</b>	<b>-10'864.90</b>	<b>-0.9</b>
Finanzaufwand	-289.10	0.0
Finanzerfolg	-289.10	0.0
<b>BETRIEBLICHES ERGEBNIS VOR STEUERN</b>	<b>-11'154.00</b>	<b>-0.9</b>
Ertrag betriebliche Liegenschaften	11'154.00	0.9
<b>Betrieblicher Nebenerfolg</b>	<b>11'154.00</b>	<b>0.9</b>
<b>ORDENTLICHES ERGEBNIS VOR STEUERN</b>	<b>0.00</b>	<b>0.0</b>
<b>JAHRESGEWINN VOR STEUERN (EBT)</b>	<b>0.00</b>	<b>0.0</b>
<b>JAHRESGEWINN</b>	<b>0.00</b>	<b>0.0</b>

**Feuerwehrverbund Altstätten-Eichberg****ANHANG ZUR JAHRESRECHNUNG 2022**

Angaben nach Art. 959c OR

31. Dezember 2022

CHF

**1. ANGABEN ÜBER DIE IN DER JAHRESRECHNUNG ANGEWANDTEN GRUNDSÄTZE****Grundlagen**

Die vorliegende Jahresrechnung wird gemäss den Vorschriften des schweizerischen Obligationenrechts, insbesondere der Artikel über die kaufmännische Buchführung und Rechnungslegung (Art. 957 bis 962) erstellt.

Die Rechnungslegung erfordert vom Leitungs- und Verwaltungsorgan Schätzungen und Beurteilungen, welche die Höhe der ausgewiesenen Vermögenswerte und Verbindlichkeiten sowie Eventualverbindlichkeiten im Zeitpunkt der Bilanzierung, aber auch Aufwendungen und Erträge der Berichtsperiode beeinflussen könnten. Das Leitungs- und Verwaltungsorgan entscheidet dabei jeweils im eigenen Ermessen über die Ausnutzung der bestehenden gesetzlichen Bewertungs- und Bilanzierungsspielräume. Zum Wohle der Gesellschaft können dabei im Rahmen des Vorsichtsprinzips Abschreibungen, Wertberichtigungen und Rückstellungen über das betriebswirtschaftlich benötigte Ausmass hinaus gebildet werden.

**2. ANGABEN, AUFSCHLÜSSELUNG UND ERLÄUTERUNGEN ZU POSITIONEN DER BILANZ UND ERFOLGSRECHNUNG****Verbindlichkeiten gegenüber nahestehenden Parteien**

Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen

-gegenüber Dritten	32'517.85
-gegenüber Stadt Altstätten	22'292.20
<b>Total</b>	<b>54'810.05</b>

Kurzfristige verzinsliche Verbindlichkeiten

-gegenüber Dritten	10.00
<b>Total</b>	<b>10.00</b>

**3. SONSTIGE ANGABEN****Firma, Rechtsform und Sitz**

Der Feuerwehrverbund Altstätten-Eichberg ist ein Verein mit Sitz in Altstätten.

**Anzahl Vollzeitstellen**

Die Anzahl Vollzeitstellen liegt im Jahresdurchschnitt nicht über 10 Mitarbeitenden.

# Feuerwehrverbund Altstätten-Eichberg

## ANHANG ZUR JAHRESRECHNUNG 2022

---

Angaben nach Art. 959c OR

31. Dezember 2022

CHF

---

### Verbindlichkeiten aus kaufvertragsähnlichen Leasinggeschäften und anderen Leasingverbindlichkeiten

Nicht bilanzierte Leasingverbindlichkeiten mit Restlaufzeit > 1 Jahr (inkl. Heiz- und Nebenkosten)

Langfristige Mietverträge: Nutzungsvereinbarung Depot Altstätten (auf unbestimmte Zeit) 11 (Vorjahr 0) Jahresmietzinse à 184'500.- (indexiert August 2021)	1'809'500.00
Langfristige Mietverträge: Nutzungsvereinbarung Kalthalle Altstätten (auf unbestimmte Zeit) 11 (Vorjahr 0) Jahresmietzinse à 13'910.- (indexiert August 2021)	153'010.00

### Wesentliche Ereignisse nach dem Bilanzstichtag

Nach dem Bilanzstichtag und bis zur Verabschiedung der Jahresrechnung durch den Vorstand sind keine wesentlichen Ereignisse eingetreten, welche die Aussagefähigkeit der Jahresrechnung 2022 beeinträchtigen könnten bzw. an dieser Stelle offengelegt werden müssten.

### 4. WEITERE VOM GESETZ VERLANGTE ANGABEN / ZUSÄTZLICHE ANGABEN

Es sind keine Ereignisse bzw. Sachverhalte eingetreten, welche an dieser Stelle offengelegt werden müssten.

Bilanz per 31.12.2022

201684 - Feuerwehr Altstätten-Eichberg

Nummer	Bezeichnung	Berichtsjahr CHF	%	Budget	Budget in %	Abweichung	% Diff.
<b>AKTIVEN</b>							
<b>10</b>	<b>UMLAUFVERMÖGEN</b>						
1020	Clientis Biene Bank	93'887.60	82.24	0.00	0.00	93'887.60	0.00
<b>100</b>	<b>Flüssige Mittel</b>	<b>93'887.60</b>	<b>82.24</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>93'887.60</b>	<b>0.00</b>
1100	Forderungen aus Lieferungen und Leistungen	6'776.70	5.94	0.00	0.00	6'776.70	0.00
1109	Delkredere	1'535.00	-1.34	0.00	0.00	-1'535.00	0.00
<b>110</b>	<b>Forderungen aus Lieferungen und Leistungen</b>	<b>5'241.70</b>	<b>4.59</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>5'241.70</b>	<b>0.00</b>
1300	Aktive Rechnungsabgrenzungen	15'031.05	13.17	0.00	0.00	15'031.05	0.00
<b>130</b>	<b>Aktive Rechnungsabgrenzungen</b>	<b>15'031.05</b>	<b>13.17</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>15'031.05</b>	<b>0.00</b>
<b>10</b>	<b>Total UMLAUFVERMÖGEN</b>	<b>114'160.35</b>	<b>100.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>114'160.35</b>	<b>0.00</b>
<b>Total AKTIVEN</b>		<b>114'160.35</b>	<b>100.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>114'160.35</b>	<b>0.00</b>

Bilanz per 31.12.2022

201684 - Feuerwehr Altstätten-Eichberg

Nummer	Bezeichnung	Berichtsjahr CHF	%	Budget	Budget in %	Abweichung	% Diff.
<b>PASSIVEN</b>							
<b>20</b>	<b>KURZFRISTIGES FREMDKAPITAL</b>						
2000	Verbindlichkeiten für Lieferungen und Leistungen	54'810.05	48.01	0.00	0.00	54'810.05	0.00
<b>200</b>	<b>Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen</b>	<b>54'810.05</b>	<b>48.01</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>54'810.05</b>	<b>0.00</b>
2100	Kontokorrent Alpha Rheintal Bank	10.00	0.01	0.00	0.00	10.00	0.00
<b>210</b>	<b>Kurzfristige verzinsliche Verbindlichkeiten</b>	<b>10.00</b>	<b>0.01</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>10.00</b>	<b>0.00</b>
2300	Passive Rechnungsabgrenzungen	59'340.30	51.98	0.00	0.00	59'340.30	0.00
<b>230</b>	<b>Passive Rechnungsabgrenzungen und kurzfr. Rückstellungen</b>	<b>59'340.30</b>	<b>51.98</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>59'340.30</b>	<b>0.00</b>
<b>20</b>	<b>Total KURZFRISTIGES FREMDKAPITAL</b>	<b>114'160.35</b>	<b>100.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>114'160.35</b>	<b>0.00</b>
<b>Total PASSIVEN</b>		<b>114'160.35</b>	<b>100.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>114'160.35</b>	<b>0.00</b>

## Erfolgsrechnung 1.1.2022 - 31.12.2022

201684 - Feuerwehr Altstätten-Eichberg

Nummer	Bezeichnung	Berichtsjahr CHF	%	Budget	Budget in %	Abweichung	% Diff.
<b>ERFOLGSRECHNUNG</b>							
<b>3</b>	<b>Betrieblicher Ertrag aus L/L</b>						
3000	Rückerst. und Kostenbet. Dritter (Einsätze / Alarmierung)	72'718.15	5.87	48'000.00	3.73	24'718.15	51.50
<b>300</b>	<b>Total Erlöse Einsätze und Alarmierungen</b>	<b>72'718.15</b>	<b>5.87</b>	<b>48'000.00</b>	<b>3.73</b>	<b>24'718.15</b>	<b>51.50</b>
3010	Rückerstattung Kantonspolizei für Brandmeldeanlagen	12'200.00	0.99	12'500.00	0.97	-300.00	-2.40
3011	Rückerstattungen GVSG, SFV, OFA	21'785.45	1.76	29'000.00	2.25	-7'214.55	-24.88
<b>301</b>	<b>Total Rückerstattungen Kapo, GVSG, SFV, OFA</b>	<b>33'985.45</b>	<b>2.74</b>	<b>41'500.00</b>	<b>3.23</b>	<b>-7'514.55</b>	<b>-18.11</b>
3020	Entschädigung interner Aufwand für Hubrettungsübungen	7'270.00	0.59	2'000.00	0.16	5'270.00	263.50
3021	Entschädigung für Dienstleistungen	8'136.90	0.66	16'100.00	1.25	-7'963.10	-49.48
<b>302</b>	<b>Total Entschädigungen</b>	<b>15'406.90</b>	<b>1.24</b>	<b>18'100.00</b>	<b>1.41</b>	<b>-2'693.10</b>	<b>-14.88</b>
3040	Betriebskostenanteil Altstätten	969'610.10	78.28	1'021'170.00	79.39	-51'559.90	-5.05
3041	Betriebskostenanteil Eichberg	116'391.95	9.40	119'802.00	9.31	-3'410.05	-2.85
3042	übrige Entschädigungen	398.30	0.03	1'600.00	0.12	-1'201.70	-75.11
<b>304</b>	<b>Total Entschädigungen von Gemeinden &amp; Zweckverbänden</b>	<b>1'086'400.35</b>	<b>87.71</b>	<b>1'142'572.00</b>	<b>88.83</b>	<b>-56'171.65</b>	<b>-4.92</b>
3060	Erlöse Einsätze und Alarmierung (Hubretter)	5'710.00	0.46	5'000.00	0.39	710.00	14.20
3062	Beiträge Gebäudeversicherung und Assekuranz (Hubretter)	1'001.00	0.08	1'000.00	0.08	1.00	0.10
3063	Beiträge von Gemeinden und Zweckverbänden (Hubretter)	12'220.55	0.99	17'136.00	1.33	-4'915.45	-28.68
3064	intern verrechnete Betriebskostenanteile Altstätten und Eichberg (Hubretter)	9'924.05	0.80	13'214.00	1.03	-3'289.95	-24.90
<b>306</b>	<b>Total Erlöse Hubretter</b>	<b>28'855.60</b>	<b>2.33</b>	<b>36'350.00</b>	<b>2.83</b>	<b>-7'494.40</b>	<b>-20.62</b>
3070	Erlöse Übungsgelände	2'737.00	0.22	0.00	0.00	2'737.00	0.00
<b>307</b>	<b>Total Erlöse Übungsgelände</b>	<b>2'737.00</b>	<b>0.22</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>2'737.00</b>	<b>0.00</b>
3095	Verluste Forderungen, Veränderung WB	-1'535.00	-0.12	0.00	0.00	-1'535.00	0.00
3098	Diverse Erlösminderungen	0.00	0.00	-300.00	-0.02	300.00	100.00
<b>309</b>	<b>Total Erlösminderungen</b>	<b>-1'535.00</b>	<b>-0.12</b>	<b>-300.00</b>	<b>-0.02</b>	<b>-1'235.00</b>	<b>-411.67</b>
<b>30</b>	<b>Total Erlöse</b>	<b>1'238'568.45</b>	<b>100.00</b>	<b>1'286'222.00</b>	<b>100.00</b>	<b>-47'653.55</b>	<b>-3.70</b>
<b>3</b>	<b>Total Betrieblicher Ertrag aus L/L</b>	<b>1'238'568.45</b>	<b>100.00</b>	<b>1'286'222.00</b>	<b>100.00</b>	<b>-47'653.55</b>	<b>-3.70</b>
<b>4</b>	<b>Aufwand für Material, Handelswaren, Dienstleistungen</b>						
4000	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	-14'884.60	-1.20	-15'000.00	-1.17	115.40	0.77
4001	Anschaffungen	-106'376.20	-8.59	-98'600.00	-7.67	-7'776.20	-7.89
<b>400</b>	<b>Total Materialaufwand</b>	<b>-121'260.80</b>	<b>-9.79</b>	<b>-113'600.00</b>	<b>-8.83</b>	<b>-7'660.80</b>	<b>-6.74</b>
4011	Anschaffungen (Hubretter)	-980.85	-0.08	0.00	0.00	-980.85	0.00
4012	Benzin/Diesel/Öl (Hubretter)	-2'556.25	-0.21	-2'500.00	-0.19	-56.25	-2.25

## Erfolgsrechnung 1.1.2022 - 31.12.2022

201684 - Feuerwehr Altstätten-Eichberg

Nummer	Bezeichnung	Berichtsjahr CHF	%	Budget	Budget in %	Abweichung	% Diff.
4013	Telefon und Kommunikation (Hubretter)	-269.25	-0.02	-550.00	-0.04	280.75	51.05
4014	Unterhalt und Reparaturen (Hubretter)	-14'737.78	-1.19	-24'500.00	-1.90	9'762.22	39.85
4015	Fahrzeugversicherung, - steuern (Hubretter)	-2'910.25	-0.23	-2'800.00	-0.22	-110.25	-3.94
4018	übriger Sachaufwand (Hubretter)	0.00	0.00	-500.00	-0.04	500.00	100.00
4019	intern verrechnete Dienstleistungen (Hubretter)	-7'270.00	-0.59	-5'500.00	-0.43	-1'770.00	-32.18
<b>401</b>	<b>Total Materialaufwand Hubretter</b>	<b>-28'724.38</b>	<b>-2.32</b>	<b>-36'350.00</b>	<b>-2.83</b>	<b>7'625.62</b>	<b>20.98</b>
4022	Externe Dienstleistungen	-2'722.95	-0.22	-7'000.00	-0.54	4'277.05	61.10
<b>402</b>	<b>Total Honorare, Gutachten, Expertisen, Dienstleistungen Dritter</b>	<b>-2'722.95</b>	<b>-0.22</b>	<b>-7'000.00</b>	<b>-0.54</b>	<b>4'277.05</b>	<b>61.10</b>
4030	Miete Übungsgelände	-8'462.00	-0.52	0.00	0.00	-8'462.00	0.00
4031	Verbrauchsmaterial / Unterhalt Übungsgelände	-83'250.00	-5.11	0.00	0.00	-83'250.00	0.00
<b>403</b>	<b>Total Aufwand Übungsgelände</b>	<b>-69'712.00</b>	<b>-5.63</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>-69'712.00</b>	<b>0.00</b>
4041	Aufwand für Betriebskostenanteile Altstätten-Eichberg für Hubrettungsbühne	-9'924.05	-0.80	0.00	0.00	-9'924.05	0.00
<b>404</b>	<b>Total intern verrechnete Betriebskostenanteile</b>	<b>-9'924.05</b>	<b>-0.80</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>-9'924.05</b>	<b>0.00</b>
4090	Skonti	2.66	0.00	0.00	0.00	2.66	0.00
4096	Kursdifferenzen	-20.00	0.00	0.00	0.00	-20.00	0.00
<b>409</b>	<b>Total Einkaufspreiserminderungen</b>	<b>-17.34</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>-17.34</b>	<b>0.00</b>
<b>40</b>	<b>Total Materialaufwand</b>	<b>-232'361.52</b>	<b>-18.76</b>	<b>-156'950.00</b>	<b>-12.20</b>	<b>-75'411.52</b>	<b>-48.05</b>
<b>4</b>	<b>Total Aufwand für Material, Handelswaren, Dienstleistungen</b>	<b>-232'361.52</b>	<b>-18.76</b>	<b>-156'950.00</b>	<b>-12.20</b>	<b>-75'411.52</b>	<b>-48.05</b>
<b>4.9</b>	<b>BRUTTOERGEBNIS NACH MATERIAL- UND WARENAUFWAND</b>	<b>1'006'206.93</b>	<b>81.24</b>	<b>1'129'272.00</b>	<b>87.80</b>	<b>-123'065.07</b>	<b>-10.90</b>
<b>5</b>	<b>Personalaufwand</b>						
5000	Löhne	-497'803.55	-40.19	-502'100.00	-39.04	4'296.45	0.86
5005	Leistungen von Sozialversicherungen	445.65	0.04	0.00	0.00	445.65	0.00
<b>500</b>	<b>Total Lohnaufwand</b>	<b>-497'357.90</b>	<b>-40.16</b>	<b>-502'100.00</b>	<b>-39.04</b>	<b>4'742.10</b>	<b>0.94</b>
5070	AHV, IV, EO, ALV, FAK	-23'327.05	-1.88	-24'800.00	-1.93	1'472.95	5.94
5072	Vorsorgeeinrichtungen	-19'383.60	-1.57	-21'200.00	-1.65	1'816.40	8.57
5073	Unfallversicherung	-2'631.40	-0.21	-3'000.00	-0.23	368.60	12.29
5074	Krankentaggeldversicherung	-1'808.25	-0.13	-1'700.00	-0.13	91.75	5.40
<b>507</b>	<b>Total Sozialversicherungsaufwand</b>	<b>-46'950.30</b>	<b>-3.79</b>	<b>-50'700.00</b>	<b>-3.94</b>	<b>3'749.70</b>	<b>7.40</b>
5081	Aus- und Weiterbildung	-25'284.69	-2.04	-24'000.00	-1.87	-1'284.69	-5.35
5082	Spesenentschädigungen effektiv	-2'708.85	-0.22	0.00	0.00	-2'708.85	0.00
5083	Spesenentschädigungen pauschal	-5'800.40	-0.45	-8'100.00	-0.63	2'499.60	30.86
5087	Dienstbekleidung / Schutzausrüstung	-8'056.55	-0.49	-5'000.00	-0.39	-1'056.55	-21.13
5088	ärztliche Untersuchung	-2'833.00	-0.23	-3'000.00	-0.23	167.00	5.57
5089	Übriger Personalaufwand	-3'547.04	-0.29	-7'400.00	-0.58	3'852.96	52.07

## Erfolgsrechnung 1.1.2022 - 31.12.2022

201884 - Feuerwehr Altstätten-Eichberg

Nummer	Bezeichnung	Berichtsjahr CHF	%	Budget	Budget in %	Abweichung	% Diff.
508	Total Übriger Personalaufwand	-46'030.53	-3.72	-47'500.00	-3.69	1'469.47	3.09
5840	Verpflegung an Einsätzen / Übungen (inkl. Getränke)	-6'976.00	-0.56	-6'000.00	-0.47	-976.00	-16.27
584	Total Personalkantine	-6'976.00	-0.56	-6'000.00	-0.47	-976.00	-16.27
5880	Personalanlässe	-9'905.50	-0.80	-13'000.00	-1.01	3'094.50	23.80
588	Total Sonstiger Personalaufwand	-9'905.50	-0.80	-13'000.00	-1.01	3'094.50	23.80
5	Total Personalaufwand	-607'220.23	-49.03	-619'300.00	-48.15	12'079.77	1.95
5.9	BRUTTOERGEBNIS NACH PERSONALAUFWAND	398'986.70	32.21	509'972.00	39.65	-110'985.30	-21.76
6	Übriger betrieblicher Aufwand, Abschreibungen, Finanzerfolg						
6000	Mietzins	-194'890.00	-15.74	-204'472.00	-15.90	9'582.00	4.69
60	Total Raumaufwand	-194'890.00	-15.74	-204'472.00	-15.90	9'582.00	4.69
6100	Unterhalt und Reparaturen Gebäude / Liegenschaften	-8'977.55	-0.72	-80'000.00	-6.22	71'022.45	88.78
6101	Unterhalt und Reparatur Mobiliar und Einrichtungen	-806.50	-0.05	-2'000.00	-0.16	1'393.50	69.68
61	Total URE Gebäude, Mobiliar und Einrichtung	-9'584.05	-0.77	-82'000.00	-6.38	72'415.95	88.31
6200	Unterhalt und Reparaturen Fahrzeuge und Geräte	-85'598.17	-5.30	-90'000.00	-7.00	24'401.83	27.11
6210	Benzin/Diesell/Öl	-8'951.30	-0.72	-8'000.00	-0.62	-951.30	-11.89
6220	Fahrzeugversicherung, -steuern	-16'512.25	-1.33	-11'400.00	-0.89	-5'112.25	-44.84
62	Total Fahrzeug-, Transportaufwand	-91'061.72	-7.35	-109'400.00	-8.51	18'338.28	16.76
6300	Sachversicherung	-2'272.90	-0.18	0.00	0.00	-2'272.90	0.00
6310	Betriebshaftpflichtversicherung	-947.10	-0.08	0.00	0.00	-947.10	0.00
6380	Abgaben, Gebühren	-20.00	0.00	-600.00	-0.05	580.00	96.67
63	Total Sachversicherungen, Abgaben	-3'240.00	-0.26	-600.00	-0.05	-2'640.00	-440.00
6400	Strom, Wasser, Gas	-23'218.00	-1.87	-28'800.00	-2.24	5'582.00	19.38
6480	Entsorgung, Kehrriechtabfuhr	-201.65	-0.02	0.00	0.00	-201.65	0.00
64	Total Energie-, Entsorgungsaufwand	-23'419.65	-1.89	-28'800.00	-2.24	5'380.35	18.68
6500	Büromaterial	-2'700.95	-0.22	-3'000.00	-0.23	299.05	9.97
6503	Fachliteratur, Zeitungen, Zeitschriften	-1'584.00	-0.13	0.00	0.00	-1'584.00	0.00
6510	Telefon/Fax/Internet	-7'558.85	-0.61	-9'000.00	-0.70	1'441.15	16.01
6513	Porti	-1'194.70	-0.10	0.00	0.00	-1'194.70	0.00
6520	Mitgliederbeiträge / Verbandsbeiträge	-5'818.30	-0.47	-6'000.00	-0.47	181.70	3.03
6521	Entschädigungen an Kantone	-8'710.70	-0.70	-15'700.00	-1.22	6'989.30	44.52
6522	Entschädigungen an Gemeinde & Zweckverbände	0.00	0.00	-13'300.00	-1.03	13'300.00	100.00
6530	Buchführung, Rechnungslegung, Revision	-32'478.65	-2.62	-15'000.00	-1.17	-17'478.65	-116.52
6570	Lizenzen, Wartungen, Hotline	-24'449.03	-1.97	-17'700.00	-1.38	-6'749.03	-38.13
6580	Unterhalt, Reparatur EDV	-1'092.10	-0.09	-1'000.00	-0.08	-92.10	-9.21
65	Total Verwaltungs-, Informatikaufwand	-85'587.28	-6.91	-80'700.00	-6.27	-4'887.28	-6.06

Erfolgsrechnung 1.1.2022 - 31.12.2022

201884 - Feuerwehr Altstätten-Eichberg

Nummer	Bezeichnung	Berichtsjahr CHF	%	Budget	Budget in %	Abweichung	% Diff.
6600	Inserate, Werbung, Marketing	-2'068.90	-0.17	-4'000.00	-0.31	1'931.10	48.28
66	<b>Total Werbeaufwand</b>	<b>-2'068.90</b>	<b>-0.17</b>	<b>-4'000.00</b>	<b>-0.31</b>	<b>1'931.10</b>	<b>48.28</b>
67.01	<b>Total Betriebsaufwand</b>	<b>-409'851.60</b>	<b>-33.09</b>	<b>-509'972.00</b>	<b>-39.65</b>	<b>100'120.40</b>	<b>19.63</b>
67.1	<b>BETRIEBSERGEBNIS VOR ABSCHREIBUNGEN, FINANZERFOLG, STEUERN (EBITDA)</b>	<b>-10'864.90</b>	<b>-0.88</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>-10'864.90</b>	<b>0.00</b>
68.1	<b>BETRIEBSERGEBNIS VOR FINANZERFOLG, STEUERN (EBIT)</b>	<b>-10'864.90</b>	<b>-0.88</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>-10'864.90</b>	<b>0.00</b>
6900	Zinsaufwand	-67.40	-0.01	0.00	0.00	-67.40	0.00
6940	Bankspesen/-gebühren	-221.70	-0.02	0.00	0.00	-221.70	0.00
690	<b>Total Finanzaufwand</b>	<b>-289.10</b>	<b>-0.02</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>-289.10</b>	<b>0.00</b>
69	<b>Total Finanzerfolg</b>	<b>-289.10</b>	<b>-0.02</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>-289.10</b>	<b>0.00</b>
6.9	<b>BETRIEBSERGEBNIS VOR STEUERN (EBT)</b>	<b>-11'154.00</b>	<b>-0.90</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>-11'154.00</b>	<b>0.00</b>
7	<b>Betrieblicher Nebenerfolg</b>						
75002	Mietzinseinnahmen Geschäftslokaltäten	11'154.00	0.90	0.00	0.00	11'154.00	0.00
750	<b>Total Erfolg betriebliche Liegenschaft</b>	<b>11'154.00</b>	<b>0.90</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>11'154.00</b>	<b>0.00</b>
7	<b>Total Betrieblicher Nebenerfolg</b>	<b>11'154.00</b>	<b>0.90</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>11'154.00</b>	<b>0.00</b>
85.1	<b>JAHRESERGEBNIS VOR STEUERN</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
8.9	<b>JAHRESGEWINN</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>

Begründungen zu Abweichungen gegenüber dem Budget 2024

Konto-Nr.	Bezeichnung	Abweichung	Begründung
3000	Rückerstattungen und Kostenbeteiligung Dritter (Einsätze)	CHF 24'718.00 <input checked="" type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input type="checkbox"/> Mehraufwand	Mehr verrechenbare Einsätze 2022 als angenommen .
3011	Rückerstattungen und Pauschalsubventionen GVSG	CHF 7'215.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input checked="" type="checkbox"/> Minderertrag <input type="checkbox"/> Mehraufwand	Pauschalsubventionen für Gemeinden wurden direkt an die Gemeinde Eichberg und Stadt Altstätten ausbezahlt.
3020	Entschädigung interner Aufwand für Hubrettungsbühne	CHF 5'270.00 <input checked="" type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input type="checkbox"/> Mehraufwand	Ertrag für Maschinisten an Einsätzen und Übungen ebenfalls in diesem Konto verbucht, statt im Kto. 3021
3021	Entschädigung für Dienstleistungen	CHF 7'963.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input checked="" type="checkbox"/> Minderertrag <input type="checkbox"/> Mehraufwand	Verkehrsdienst Fasnacht weniger Aufwand; kein Verkehrsdienst am U19 Turnier, Ertrag für Maschinisten Hubrettungsbühne im Kto. 3020 verbucht.
3040	Betriebskostenanteil Altstätten	CHF 51'560.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input checked="" type="checkbox"/> Minderertrag <input type="checkbox"/> Mehraufwand	Tiefere Betriebskosten als budgetiert
3041	Betriebskostenanteil Eichberg	CHF 3'410.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input checked="" type="checkbox"/> Minderertrag <input type="checkbox"/> Mehraufwand	Tiefere Betriebskosten als budgetiert
3063	Beiträge von Gemeinden und Zweckverbänden (Hubretter)	CHF 4'915.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input checked="" type="checkbox"/> Minderertrag <input type="checkbox"/> Mehraufwand	Tiefere Betriebskosten für die Hubrettungsbühne als budgetiert.
3070	Erlös Übungsgelände	CHF 2'737.00 <input checked="" type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input type="checkbox"/> Mehraufwand	Zum Zeitpunkt der Budgetierung war diese Konto noch nicht vorhanden. Erlös aus Vermietung des Übungsgeländes.

Konto-Nr.	Bezeichnung	Abweichung	Begründung
3095	Verluste Forderungen, Veränderungen WB	CHF 1'535.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input checked="" type="checkbox"/> Minderertrag <input type="checkbox"/> Mehraufwand	Debitorenverluste, im Budget 2022 nicht budgetiert.
4001	Anschaffungen	CHF 7'776.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input checked="" type="checkbox"/> Mehraufwand	Nachtragskredit vom 16.06.2022 über CHF 18'000.00. Mit Berücksichtigung des Nachtragskredites wurde Budgetposition um CHF 10'224.00 unterschritten.
4014	Unterhalt Reparaturen (Hubretter)	CHF 9'762.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input checked="" type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input type="checkbox"/> Mehraufwand	Stützenrevision musste nicht gemacht werden.
4022	Externe Dienstleistungen	CHF 4'277.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input checked="" type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input type="checkbox"/> Mehraufwand	Stellvertretungen Materialwart durch Unterhaltsdienst und Dienstleistungen Unterhaltsdienst nicht im angenommenen Ausmass notwendig gewesen.
4030	Miete Übungsgelände	CHF 6'462.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input checked="" type="checkbox"/> Mehraufwand	Im Kto. 6000 budgetiert. Dieses Konto wurde nachträglich eröffnet.
4031	Verbrauchsmaterial / Unterhalt Übungsgelände	CHF 63'250.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input checked="" type="checkbox"/> Mehraufwand	Zusätzliche Brandcontainer und weiteres Material in Kto. 6100 budgetiert. Dieses Konto wurde nachträglich eröffnet.
4041	Aufwand für Betriebskostenanteile Altstätten-Eichberg für Hubrettungsbühne	CHF 9'924.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input checked="" type="checkbox"/> Mehraufwand	Konto zum Zeitpunkt der Budgetierung nicht vorhanden.
5082	Spesenentschädigung effektiv	CHF 2'709.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input checked="" type="checkbox"/> Mehraufwand	Ursprünglich im Kto. 5083 budgetiert. Dieses Konto wurde nachträglich eröffnet

Konto-Nr.	Bezeichnung	Abweichung	Begründung
5083	Spesenentschädigung pauschal	CHF 2'500.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input checked="" type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input type="checkbox"/> Mehraufwand	Effektive Spesen wurden im Kto. 5082 verbucht.
6000	Mietzins	CHF 9'582.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input checked="" type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input type="checkbox"/> Mehraufwand	Mietzins Übungsgelände im Kto. 4030 verbucht; keine Miete für Depot Kornberg fällig
6100	Unterhalt und Reparaturen Gebäude / Liegenschaften	CHF 71'022.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input checked="" type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input type="checkbox"/> Mehraufwand	Zusätzlicher Brandcontainer im Kto. 4031 verbucht; geringere Unterhaltskosten als angenommen.
6200	Unterhalt und Reparaturen Fahrzeuge und Geräte	CHF 24'402.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input checked="" type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input type="checkbox"/> Mehraufwand	Die budgetierte Pumpenrevision der Tanklöschfahrzeuge musste nicht durchgeführt werden.
6220	Fahrzeugversicherung, -steuern	CHF 5'112.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input checked="" type="checkbox"/> Mehraufwand	Effektive Kosten zum Zeitpunkt der Budgetierung nicht bekannt.
6300	Sachversicherung	CHF 2'273.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input checked="" type="checkbox"/> Mehraufwand	Konto zum Zeitpunkt der Budgetierung nicht vorhanden.
6310	Betriebshaftpflichtversicherung	CHF 947.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input checked="" type="checkbox"/> Mehraufwand	Konto zum Zeitpunkt der Budgetierung nicht vorhanden.
6400	Strom, Wasser, Gas	CHF 5'582.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input checked="" type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input type="checkbox"/> Mehraufwand	Elektrizität Depot Altstätten wird neu über einen Zähler nach effektivem Verbrauch verrechnet. Früher gemäss Kostenteiler.

Konto-Nr.	Bezeichnung	Abweichung	Begründung
6460	Entsorgung, Kehrichtabfuhr	CHF 202.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input checked="" type="checkbox"/> Mehraufwand	Zum Zeitpunkt der Budgetierung nicht berücksichtigt.
6521	Entschädigungen an Kantone	CHF 6'989.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input checked="" type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input type="checkbox"/> Mehraufwand	Betriebskostenanteile Kantonale Notrufzentrale gemäss Einwohnerzahlen wurden über die Gemeinde Eichberg und Stadt Altstätten direkt beglichen.
6522	Entschädigungen an Gemeinden und Zweckverbände	CHF 13'300.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input checked="" type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input type="checkbox"/> Mehraufwand	Wurde im Kto, 4041, intern verrechnete Betriebskostenanteile, verbucht.
6530	Buchführung, Rechnungslegung, Revision	CHF 17'479.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input checked="" type="checkbox"/> Mehraufwand	Kosten von KS Treuhand, Leistungen für die Jahre 2021 und 2022 sowie das Einrichten der Buchhaltung und Lohnbuchhaltung (einmalige Kosten).
6570	Lizenzen, Wartungen, Hotline	CHF 6'749.00 <input type="checkbox"/> Mehrertrag <input type="checkbox"/> Minderaufwand <input type="checkbox"/> Minderertrag <input checked="" type="checkbox"/> Mehraufwand	Lizenzen Abacus zum Zeitpunkt der Budgetierung nicht berücksichtigt. Kosten für Einrichten von Abacus (Auswertungen, Formulare, usw.)

Der Gesamtaufwand für das Rechnungsjahr 2022 CHF 54'281.30 tiefer als budgetiert. Die Anteile der Betriebskosten der Gemeinde Eichberg und Stadt Altstätten werden in der Betriebskostenrechnung 2023 gutgeschrieben.

## Schlusswort

Die Umstellung der Organisation Feuerwehverbund Altstätten-Eichberg hat einiges an Aufwand mit sich gebracht. Im ersten Jahr mussten sich neue Organisationsstruktur auf Ebene Vorstand und Delegiertenversammlung sowie neue Abläufe einspielen. Erkenntnisse daraus fließen in die zukünftigen Arbeiten ein und Verbesserungen konnten bereits umgesetzt werden.



Abbildung 9: Einsatzübung Kompanie 1

Der Vorstand des Feuerwehverbundes und das Kommando der Feuerwehr Altstätten-Eichberg bedanken sich bei den Delegierten für die gute Zusammenarbeit. Ein weiterer Dank gilt den Einwohnerinnen und Einwohnern der Gemeinde Eichberg und Stadt Altstätten für das entgegengebrachte Vertrauen.



Abbildung 8: BMA SwissPrimePack, 10.03.2022 / [www.feuerwehr-altstaetten.ch](http://www.feuerwehr-altstaetten.ch)

Vorstand des Feuerwehverbundes  
Altstätten-Eichberg

Broger Andreas  
Präsident

Kommando Feuerwehr Altstätten-Eichberg

Keel Peter  
Kommandant